

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

## PENSATE BENE DELLE PERSONE, MA NON FATEVI INGANNARE

*As-Salāmu ‘Alaykum wa RaḥmatuLlāhi wa Barakātuh.*

*A‘ūdhu BiLlāhi Minash-shayṭāni r-raġīm. BismiLlāhi r-Raḥmāni r-Raḥīm.*

*Wa ṣ-Salātu wa s-Salāmu ‘alā Rasūlinā Muḥammadin Sayyidi l-Anwālina wa l-Akhirin.*

*Madad yā RasūlAllāh, Madad yā Sādāti Aṣḥābi RasūlilLāh, Madad yā Mashāyikhinā,*

*Dastūr Mawlana Sheikh Abdullāh al-Fā’iz ad-Dāghistāni, Sheikh Muḥammad Nāẓim al-*

*Ḥaqqāni. Madad. Ṭarīqatunā aṣ-Ṣuḥbah wa l-Khayru fi l-Jam‘iyyah.*

Bismi Llāhi r-Raḥmāni r-Raḥīm:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ

‘Yā ‘Ayyuhā Al-Ladhīna ‘Āmanū Ajtanibū Kathīrāan Mina Aẓ-Ẓanni ‘Inna Ba`ḍa Aẓ-Ẓanni ‘Ithmun’, ‘O credenti, evitate di far troppe illazioni, ché una parte dell'illazione è peccato.’ (Corano 49:12). Ṣadaqa Llāhu l-‘Aẓīm. Allāh ‘Azza wa-Jalla disse di stare lontani dal su’ zann (cattive supposizioni). Su’ zann significa pensare male degli altri; occupa la mente di una persona, che fraintende le cose. Quando pensa male, vede il bene come male. Per cui, Allah ‘Azza wa-Jalla disse di starne lontani. Tutti i gli ordini di Allah ‘Azza wa-Jalla sono per il nostro bene, per nostra bontà in questo mondo e nell’aldilà.

Una persona non dovrebbe pensare male del proprio fratello. Non dovrebbe pensare male dei propri fratelli della ṭarīqah. Allah ﷻ protegge coloro che hanno intenzioni pure. Certamente, poiché molte persone oggi non sanno cosa sia ḥalāl e ḥarām, a volte commettono errori, spesso cercando di ingannare persone innocenti. Quindi, quando diciamo di non avere cattive supposizioni, intendiamo dire di non essere nemmeno così. Il nostro Profeta ṣallā Llāhu ‘alayhi wa-sallam disse: **لَسْتُ بِالْخَبِّ وَلَا الْخُبُّ يَخْدَعُنِي** Non sono un imbroglione né un imbroglione può ingannarmi Egli ﷺ disse anche: **لَا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْرٍ مَّرَّتَيْنِ** «Il credente non dovrebbe essere colpito due volte dallo stesso buco».

In primo luogo, il nostro Profeta ṣallā Llāhu ‘alayhi wa-sallam disse: “Io non sono un ingannatore e nessuno può ingannarmi”. In secondo luogo: “Un credente non dovrebbe essere morso due volte dallo stesso buco”. Il buco a cui egli ﷺ si riferisce è il buco di un serpente. Una volta che avete attraversato un sentiero, una volta che vi ha fatto del male, dovete stare attenti. Quindi, non insistete nell’andare avanti dicendo: "Penso positivamente, Non ho cattive intenzioni. È successo una volta, non

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

succederà una seconda volta", e poi provate a rimettere piede e mano nella stessa situazione.

Siate vigili! Come disse il nostro Profeta ﷺ, non fate su' zann, ma se qualcuno viene da voi cercando di ingannarvi, ditegli: «Non è giusto. Fratello, addio. Non indurmi al peccato. Non farmi pensare male. Quello che dici non mi conviene. Grazie ad Allah ﷻ, con la barakah del nostro Profeta ﷺ, ho scelto la retta via. Sono con persone buone. Conduco bene i miei affari, è così che faccio le cose". Allora potete agire di conseguenza. Se avete intenzione di comprare qualcosa, non si tratta di avere cattivi presupposti, ma di capire se vi conviene o meno. La persona lì, vi ha offerto qualcosa o vi ha suggerito qualcosa. Se vi conviene, bene. Altrimenti, va bene lo stesso. Vi dice: «Ti porterò dallo Shaykh». Se il vostro cuore è soddisfatto con lo Shaykh, allora va bene. Altrimenti, non fatelo. Non nutrite sospetti o pensate male di questa persona è una cosa; – ḥāshā minā l-ḥudūr [espressione di rispetto: preservare la tua presenza] – e la stupidità è un'altra. Allah ﷻ vi ha dato l'intelletto, dovete usarlo in ogni cosa.

Come disse il nostro Profeta ﷺ, non lasciate che nessuno vi inganni. Ora, molti musulmani sono stati ingannati. Hanno abbandonato la via del haqq. Hanno abbandonato la bella via del nostro Profeta ﷺ. Stanno procedendo secondo la loro mente. Dicono di essere musulmani. Accettano cose che non sono nella Sunnah, cose che non provengono da ciò che ha detto il nostro Profeta ﷺ. Chiamano persino la Sunnah Bid'ah. Non seguirli non è Su' Zann, è vigilanza. Non seguirli è vigilanza, è saggezza. Seguirli significa danneggiare se stessi.

Quindi, è necessario distinguere tra queste cose: saggezza, bene, male, tutto. Allah ﷻ vi ha dato sia l'intelletto che la luce dell'imān. Con quella luce, in shā'a Llāh, non sarete ingannati. Prestate attenzione a questo. Che Allah ﷻ ci protegga. Nel tempo in cui viviamo, esistono cose di ogni tipo. Come abbiamo detto, anche le persone buone sono soggette ad accuse. Ma diventa chiaro cosa è buono e cosa è cattivo. Quindi non preoccupatevi affatto. "Pensavo che il bene fosse male e il male fosse bene". Può succedere. Poi, quando scoprirete la verità, vi pentirete, o se avete fatto un torto a qualcuno, vi scusate e chiedete il suo perdono. Che Allah ﷻ ci protegga. Che Allah ﷻ non ci faccia nutrire cattivi pensieri nei confronti delle persone buone, in shā'a Llāh. Se abbiamo fatto qualcosa, consapevolmente o inconsapevolmente, che Allah ﷻ ci perdoni per l'onore di questi giorni benedetti, in shā'a Llāh.

Wa min Allāhi t-Tawfīq. Al-Fātiḥa.

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

Mawlana Sheikh Muhammad Adil ar-Rabbani  
04 Marzo 2026/ 14 Ramadan 1447  
Lefke, Cipro